

TAFLEN BENDERFYNIAD AELOD UNIGOL O GABINET CYNGOR GWYNEDD

DYDDIAD Y PENDERFYNIAD	4 Ebrill 2023
DYDDIAD CYHOEDDI'R PENDERFYNIAD	5 Ebrill 2023
DYDDIAD Y BYDD Y PENDERFYNIAD YN DOD I RYM ac y gweithredir arno, oni bai bo'r penderfyniad yn cael ei alw i mewn yn unol ag adran 7.25.1 o Gyfansoddiad Cyngor Gwynedd.	12 Ebrill 2023

ENW A THEITL YR AELOD CABINET

Y Cyngorydd Dilwyn Morgan
Aelod Cabinet Oedolion, Iechyd a Llesiant

PWNC; Ffioedd Safonol Gwasanaethau Gofal a Chefnogaeth Oedolion

PENDERFYNIAD –

Yn unol â Tabl Ffioedd Gwasanaethau Gofal a Chefnogaeth Oedolion 2023/24 isod, cymeradwyo ffioedd safonol preswyl a nyrsio sector annibynnol Gwynedd, ffioedd cartrefi preswyl mewnol Cyngor Gwynedd a ffioedd gofal dibreswyl ar gyfer y flwyddyn ariannol 2023/24, a'u gweithredu yn unol ag amodau a thelerau'r Cyngor.

RHESWM DROS YR ANGEN AM Y PENDERFYNIAD –

Gweler yr Adroddiad Swyddog atodedig

DATGANIADAU O FUDDIANT PERSONOL AC UNRHYW OLLYNGIADAU PERTHNASOL A GANIATWYD GAN Y PWYLLGOR SAFONAU

Dim


UNRHYW YMGYNGHORIADAU A GYNHALIWDYD CYN GWNEUD Y PENDERFYNIAD-

Ymgynghorwyd â –
Swyddogion Statudol Cyngor Gwynedd

Adroddir ar ganlyniadau'r ymgynghoriadau yn yr adroddiad atodedig

TAFLEN BENDERFYNIAD AELOD CABINET
Adroddiad Swyddog

PWNC: Ffioedd Safonol Gwasanaethau Gofal a Chefnogaeth Oedolion

Enw a theitl yr Aelod Cabinet:	Y Cyngorydd Dilwyn Morgan Aelod Cabinet Oedolion, Iechyd a Llesiant
Enw a theitl Awdur yr adroddiad:	Alun Gwilym Williams Uwch Reolwr Busnes
Dyddiad y cymerwyd y penderfyniad:	04/04/2023
Llofnod yr Aelod Cabinet:	

ARGYMHELLIAD

Yn unol â Tabl Ffioedd Gwasanaethau Gofal a Chefnogaeth Oedolion 2023/24 isod, cymeradwyo ffioedd safonol preswyl a nyrsio sector annibynnol Gwynedd, ffioedd cartrefi preswyl mewnol Cyngor Gwynedd a ffioedd gofal dibreswyl ar gyfer y flwyddyn ariannol 2023/24, a'u gweithredu yn unol ag amodau a thelerau'r Cyngor.

RHESYMAU DROS Y PENDERFYNIAD

Cefndir

Yn unol a Rheolau Gweithdrefn Ariannol mae'n ofynnol i bob Prif Swyddog gynnal adolygiad o'r holl ffioedd a godir gan eu gwasanaeth yn unol â Pholisi Ffioedd a Phrisiau'r Cyngor. Dylai bob Prif Swyddog gyflwyno argymhellion i newid lefel ffioedd, neu argymhell i beidio newid taliadau o'r fath, yn unol â chwyddiant yn flynyddol.

Yng nghyfarfod y Cabinet ar 17 Ionawr 2017, cymeradwywyd Polisi Codi Tâl Gwasanaethau Gofal a Chefnogaeth Oedolion Cyngor Gwynedd. Mae'r polisi'n cadarnhau bwriad y Cyngor i godi ffi am wasanaethau gofal preswyl/nyrsio a dibreswyl, ac yna'n manylu ar sut y bydd yn gwneud hyn.

Mae cost uned y gwahanol wasanaethau gofal a chefnogaeth a ddarperir yn amrywio ac mae trefniadau comisiynu gwahanol ar gyfer gwahanol wasanaethau. Dylid nodi mai penderfyniadau masnachol sy'n gyrru'r prisiau sy'n cael eu talu am wasanaethau

a gomisiynir yn y sector annibynnol. Yn yr un modd, gwir gostau cynnal y gwasanaethau mewnol sy'n arwain at y ffioedd a godir amdanynt.

O dan adran 59 o'r Ddeddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) 2014, rhoddir yr hawl i awdurdod lleol godi tâl am wasanaethau gofal a chefnogaeth. Nodir bod yn rhaid i awdurdodau lleol "*sicrhau na chodir ffi ar bobl sy'n fwy nag sy'n rhesymol ymarferol iddynt ei thalu*" ac mae'n "*rhaid peidio â chodi ffi sy'n fwy na'r gost i'r awdurdod mewn perthynas â darparu neu drefnu'r gofal a chymorth y maent yn ei gael neu y maent yn ei drefnu eu hunain drwy daliadau uniongyrchol*". Er mwyn gosod y ffi sy'n daladwy gan y person sy'n derbyn y gwasanaeth, mae'r gost uned sy'n cael ei dalu i'r darparwyr yn cael ei drosglwyddo heb ostyngiad. Trwy wneud hyn, mae'r Cyngor yn sicrhau cydymffurfiad gyda gofynion y ddeddf bod y bobl sydd â'r modd ariannol i dalu'n llawn am eu gwasanaethau yn gwneud hyn, hyd at y terfynau statudol a osodir gan Lywodraeth Cymru. Fodd bynnag, mae'r Cyngor yn ymestyn y cynnig i bob unigolyn gwblhau asesiad modd ariannol ac mae cyfraniad yr unigolyn tuag at gost ei wasanaeth yn seiliedig ar yr asesiad hwn. Fel arfer mi fydd hyn yn golygu bod person yn talu'r ffi llawn (cost uned) hyd nes taro'r uchafswm wythnosol a bennir yn seiliedig ar eu hasesiad modd ariannol. Mae'r Cyngor wedyn yn yr achosion hyn yn talu gweddill y gost wythnosol. Mae pob asesiad modd yn cael ei gynnal yn unol ag adran 63 o'r Ddeddf a'r Rheoliadau Gofal a Chymorth Gosod Ffioedd (Cymru 2015).

Eglurhad/Rhesymau am y Ffioedd Newydd

Ffioedd Gwasanaethau Preswyl a Nyrsio - Cartrefi yn y Sector Annibynnol

Mae'r cynnydd yn y ffioedd ar gyfer y defnyddwyr gwasanaeth yn adlewyrchu'r cynnydd sy'n cael ei argymhell i'r ffioedd a delir i'r darparwyr gofal yn y sector annibynnol, fel a ganlyn:

Categori Gofal	Argymhelliad Rhanbarth	Argymhelliad Gwynedd
Preswyl	£711.83	£711.83
Preswyl EMI	£743.18	£807.30
Nyrsio	£774.54*	£828.00*
Nyrsio EMI	£837.26*	£931.50*

*Ddim yn cynnwys cyfraniad y Bwrdd Iechyd tuag at y ffi (gofal nyrsio a ariennir gan y GIG)

Mae'r ffioedd safonol sy'n cael eu hargymhell ar gyfer talu i'r darparwyr yn y sector annibynnol wedi eu gosod trwy ddilyn methodoleg a gytunwyd rhwng y darparwyr a'r Awdurdodau Lleol yng Ngogledd Cymru. Mae chwyddiant wedi'i ychwanegu i ffioedd 2022/23 er mwyn cynnal y meicnod yma ond mae'r ffioedd ar gyfer gofal dementia a gofal nyrsio yn parhau yn uwch na'r argymelliad rhanbarthol er mwyn ceisio mynd i'r afael â'r prinder gwlaau dementia a nyrsio yn y sector.

Mae'r Cyngor bob amser yn ymdrechu i gomisiynu gofal ar y ffi safonol. Ond, gyda phrinder cyflenwad o rai mathau penodol o ofal (er enghraifft gofal nyrsio), rydym yn gynyddol yn gorfod comisiynu mwy o leoliadau ar ffioedd uwch. Pan fydd unigolion yn dewis gofal sydd yn costio mwy na ffioedd safonol y Cyngor, byddwn yn gorfod

trosglwyddo'r ffioedd uwch yma i'r bobl sy'n derbyn y gofal pan fo'r asesiad ariannol yn cadarnhau eu bod yn gallu fforddio talu'n llawn am eu gofal.

Mae yno hefyd amgylchiadau eraill lle y byddai'r Cyngor yn talu ffioedd gwahanol i'r ffioedd safonol i ddarparwyr e.e. pan fo anghenion y defnyddiwr gwasanaeth yn fwy dwys neu pan fo'n leoliad all sirol. Ymhob achos fel hyn, mae'r defnyddiwr gwasanaeth yn gyfrifol am dalu'r gost lawn am eu gofal preswyl/nyrsio ond bydd eu hasesiad modd ariannol yn pennu eu cyfraniad.

Mae rhestr lawn o'r ffioedd safonol newydd sydd wedi eu gosod yn y tabl ar ddiwedd y daflen benderfyniad hon. Bydd angen cymeradwyo bod y ffi sy'n cael ei dalu gan y bobl sy'n derbyn y gwasanaeth yn cael ei osod ar yr un lefel a'r gost o drefnu a darparu'r gwasanaeth, a chan ystyried yr asesiad o'u modd ariannol.

Ffioedd Gwasanaethau Preswyl - Cartrefi Mewnol Cyngor Gwynedd

Mae'r ffi safonol sy'n cael ei gynnig ar gyfer Cartrefi Cyngor Gwynedd yn adlewyrchiad uniongyrchol o gyfanswm y gost i'r Cyngor o ddarparu'r gwasanaeth ar draws yr holl gartrefi mewnol.

O ganlyniad i godi cyflog gweithwyr gofal yn dilyn proses ailraddio, yn ogystal â chwyddiant, mae'r gwir gost wythnosol wedi codi o £795.90 yn 2022/23 i £948.58 yn 2023/24. Gweler isod fanylion y costau sydd ynghlwm â'r cynnydd o £152.68:

- £89.78 - Cynnydd oherwydd chwyddiant cyflogau ar gyfer 2022/23 a 2023/24
- £16.74 - Cynnydd oherwydd chwyddiant ar gyllidebau eraill megis trydan a bwyd
- £46.16 - Effaith ailraddio swyddi gweithwyr gofal a chodi eu cyflogau

Ar hyn o bryd, mae 243 o unigolion yn preswylio yng nghartrefi'r Cyngor ac mae 67 o'r unigolion hynny wedi eu hasesu i allu talu'r ffi llawn (gan gynnwys unigolion lle mae'r gost llawn yn cael ei ohirio yn erbyn gwerth eu heiddo). Dim ond y rhai fydd â'r modd ariannol i dalu'r swm llawn fydd yn gwneud hynny, a bydd y rhan fwyaf o bobl yn talu swm llai yn unol ag asesiad o'u modd ariannol.

Ffioedd Gwasanaethau Dibreswyl

Uchafswm Tâl Wythnosol

Nid yw Llywodraeth Cymru wedi rhoi'r caniatâd i Awdurdodau Lleol gynyddu'r uchafswm tâl wythnosol am wasanaethau dibreswyl, ac felly bydd yn aros ar ei lefel bresennol o £100 yr wythnos ar gyfer 2023/24.

Gofal Cartref/Gofal Cartref Oriau Nos/Llety gyda Chymorth:

Yn seiliedig ar broses dendro, mae ystod o ffioedd fesul awr gwahanol yn cael eu talu gan y Cyngor i ddarparwyr yn y sector annibynnol am y gwasanaethau hyn. Nid yw'n ymarferol ar hyn o bryd i'r Cyngor godi ffi ar ddefnyddwyr gwasanaeth yn seiliedig ar ba ddarparwr sy'n darparu eu gofal. O ganlyniad, caiff un ffi safonol ei osod ar draws Gwynedd ar sail y ffi sy'n cael ei dalu i'r darparwr rhataf, gydag ychwanegiad o 5% i dalu am gostau sy'n gysylltiedig â threfnu a darparu'r gofal.

O'r 01/04/2023 bydd y ffi safonol yn cynyddu o £20.67 yr awr i £22.12 yr awr, i fyny at yr uchafswm o £100 yr wythnos. Bydd pob defnyddiwr gwasanaeth yn cael cynnig asesiad modd ariannol i bennu eu cyfraniad.

Taliadau Uniongyrchol

Mae'r gost uned fesul awr sy'n cael ei dalu fel Taliad Uniongyrchol yn cael ei godi o £14.22 yr awr i hyd at £15.22 yr awr. Mae cyfraniad y defnyddiwr gwasanaeth at gost eu gofal hefyd yn cael ei godi i hyd at £15.22 yr awr i adlewyrchu'r cynnydd hwn. Bydd pob defnyddiwr gwasanaeth yn cael cynnig asesiad modd ariannol i bennu eu cyfraniad.

Cynllun Cysylltu Bywydau

Y ffioedd yn ystod 2022/23 oedd:

- Band 1- £322 yr wythnos
- Band 2- £418 yr wythnos
- Band 3- £515 yr wythnos

Yn dilyn adolygiad yng nghyd-destun chwyddiant, mae'r ffioedd canlynol yn daladwy i'r darparwyr o'r 01/04/2023:

- Band 1- £345 yr wythnos
- Band 2- £447 yr wythnos
- Band 3- £551 yr wythnos

Er cysondeb, argymhellir bod yr un cynnydd yn cael ei wneud i'r ffioedd sy'n daladwy gan y bobl sy'n derbyn y gwasanaeth. Bydd pob defnyddiwr gwasanaeth yn cael cynnig prawf asesiad modd ariannol i bennu eu cyfraniad.

Ffioedd 'Unffurf'

Teleofal

Mae'r ffi wythnosol am becyn sylfaenol Teleofal ar hyn o bryd yn £4.85. Bydd angen cynyddu'r ffi wythnosol yn unol â chost chwyddiant i £5.19.

Mae'r ffi am wasanaeth teleofal yn 'ffi unffurf' yn unol â'r Ddeddf Gofal Cymdeithasol a Llesiant (2014). Mae'r ffi yn daladwy gan bawb sy'n gwneud cais am y gwasanaeth, a does dim asesiad modd ariannol yn rhan o'r broses.

Lluniaeth Mewn Gofal Dydd

Mae'r ffi am luniaeth mewn gofal dydd ar hyn o bryd yn £4.85 y dydd, ond bydd yn cynyddu'n unol â chost chwyddiant i £5.21 y dydd. Mae hwn hefyd yn cael ei drin fel 'ffi unffurf' ac o ganlyniad nid oes gan unigolyn sy'n dewis derbyn lluniaeth mewn gofal dydd yr hawl i ofyn am asesiad o'u modd ariannol cyn talu. Mae hyn yn golygu bod pawb sy'n dewis derbyn lluniaeth mewn gofal dydd yn talu'r ffi.

Asesiad Ardrowiad

Mae Asesiad Effaith Cydraddoldeb wedi'i gynnal mewn perthynas â'r penderfyniad hwn, gweler Atodiad A a'r canlyniad wedi'i ystyried wrth wneud y penderfyniad.

Adnabuwyd bod y penderfyniad yn cael effaith penodol ar bobl hŷn a phobl sydd ag anableddau. Fodd bynnag, mae pob defnyddiwr gwasanaeth yn parhau i dderbyn asesiad o’u modd ariannol cyn gorfod talu am y rhan helaeth o’r ffioedd. Mae hyn yn golygu na fydd defnyddwyr gwasanaeth yn talu dros yr hyn allent fforddio. Pwrpas y penderfyniad i gynyddu’r ffioedd safonol am y gwasanaethau yw i adlewyrchu’r cynnydd chwyddiant sydd yn digwydd yng ngwir gost trefnu a phrynu/darparu’r gwasanaeth. Does dim newid i gyfansoddiad nac egwyddorion y polisi codi tâl yn cael eu cynnig.

O safbwynt ein dyletswyddau dan Ddeddf Llesiant Cenedlaethau’r Dyfodol (Cymru) 2015, mae’r penderfyniad yn cynnig datrysiad cynaliadwy sydd wedi’i ddatblygu mewn modd sydd yn cyd-fynd â gofynion y ddeddf hon. Fel nodir uchod, gallaf gadarnhau ein bod yn cwrdd y gofyn i sicrhau nad yw’r ffi a gyflwynir i unigolion yn uwch na gwir gost trefnu a darparu’r gwasanaeth.

Penderfyniad

Cymeradwyo’r ffioedd a restrir yn y tablau isod fel y ffioedd sy’n daladwy gan y bobl sy’n derbyn y gwasanaethau hyn (yn ddarostyngedig i asesiad modd ariannol lle’n briodol) ar gyfer 2023/24, gan gychwyn ar y 1af Ebrill 2023. (*Gall y ffioedd gael eu hadolygu yn ystod y flwyddyn os bydd newid yn y ffioedd sy’n cael eu talu i’r darparwyr*).

Tabl Ffioedd Gwasanaethau Gofal a Chefnogaeth Oedolion 2023/2024
Adults Care and Support Services Fee Table 2023/2024

Cartrefi Preswyl Cyngor Gwynedd Gwynedd Council Care Homes		
	2022/23	2023/24
Ffi Safonol Cartrefi Preswyl Cyngor Gwynedd <i>Standard Fee for Gwynedd Council Care Homes</i>	£795.90 yr wythnos/ <i>per week</i>	£948.58 yr wythnos/ <i>per week</i>

Cartrefi Gofal Preifat ac Annibynnol – Ffi Safonol Private and Independent Sector Care Homes – Standard Fee		
Categori gofal Category of Care	2022/23	2023/24
Preswyl <i>Residential</i>	£645 yr wythnos/ <i>per week</i>	£711.83 yr wythnos/ <i>per week</i>
Preswyl – Dementia/Dibyniaeth Uchel <i>Residential – Dementia/High Dependency</i>	£780 yr wythnos/ <i>per week</i>	£807.30 yr wythnos/ <i>per week</i>
Nyrsio <i>Nursing</i>	£800* yr wythnos/ <i>per week</i>	£828* yr wythnos/ <i>per week</i>

Nyrsio – Dementia/Dibyniaeth Uchel <i>Nursing – Dementia/High Dependency</i>	£900* yr wythnos/ <i>per week</i>	£931.50* yr wythnos/ <i>per week</i>
---	--------------------------------------	---

*Ddim yn cynnwys cyfraniad y Bwrdd Iechyd tuag at y ffi (Gofal Nyrsio a Ariennir gan y GIG).

**Exclusive of the Health Board Contribution (Funded Nursing Care).*

Ffioedd Gwasanaethau Dibreswyl Non Residential Fees Table		
Math o Wasanaeth / Type of Service	2022/23	2023/24
Gofal Cartref <i>Home Care</i>	£20.67 yr awr/ <i>per hour</i>	£22.12 yr awr/ <i>per hour</i>
Gofal Cartref - Oriau Nos <i>Home Care - Night Time Hours</i>	£20.67 yr awr/ <i>per hour</i>	£22.12 yr awr/ <i>per hour</i>
Llety gyda Chymorth <i>Assisted Living Accommodation</i>	£20.67 yr awr/ <i>per hour</i>	£22.12 yr awr/ <i>per hour</i>
Taliadau Uniongyrchol <i>Direct Payments</i>	£14.22 yr awr/ <i>per hour</i>	£15.22 yr awr/ <i>per hour</i>
Teleofal <i>Telecare</i>	£4.85 yr wythnos/ <i>per week</i>	£5.19 yr wythnos/ <i>per week</i>
Cynllun Cysylltu Bywydau <i>Shared Lives Scheme</i>	Band 1 - £322.00 yr wythnos/ <i>per week</i> Band 2 - £418.00 yr wythnos/ <i>per week</i> Band 3 - £515.00 yr wythnos/ <i>per week</i>	Band 1 - £345 yr wythnos/ <i>per week</i> Band 2 - £447 yr wythnos/ <i>per week</i> Band 3 - £551 yr wythnos/ <i>per week</i>
Lluniaeth mewn Gofal Dydd/ <i>Food and Refreshment at Day Care Centres</i>	£4.85 y dydd/ <i>per day</i>	£5.21 y dydd/ <i>per day</i>

Manylion Ariannol Eraill Other financial Details		
	2022/23	2023/24
Terfyn Cyfalaf Capital Limit		

Gofal Preswyl a Nyrsio <i>Residential and Nursing</i>	£50,000	£50,000
Gofal Dibreswyl <i>Non-Residential Care</i>	£24,000	£24,000
Isafswm Incwm Preswyl a Nyrsio <i>Residential & Nursing Minimum Income Amount</i>	£35	£35
Diystyriaeth Credyd Cynilion / <i>Savings Credit Disregard</i>	£5.75 yr wythnos sengl/per week single £8.60 yr wythnos cwpl/per week couple	£5.75 yr wythnos sengl/ per week single £8.60 yr wythnos cwpl/per week couple
Uchafswm Ffi Wythnosol - Gwasanaethau Dibreswyl / <i>Maximum Weekly Charge - Non-Residential Services</i>	£100.00 yr wythnos/per week	£100.00 yr wythnos/per week
Taliadau Gohiriedig/ Deferred Charges		
	2022/23	2023/24
Cyfradd Llog (newidiol) <i>Interest Rate (variable)</i>	0.15% uwchlaw i gyfradd 'giltiau'r farchnad'/ above the 'market gilts' rate	0.15% uwchlaw i gyfradd 'giltiau'r farchnad'/ above the 'market gilts' rate
Ffioedd Cyfreithiol <i>Legal Fees</i>	£175.00	£175.00
Ffi Archwiliad Teitl Cofrestrfa Dir <i>Land Registry Title Search Fee</i>	£3.00	£3.00
Ffi Cais Arwystl Cofrestr Tir/ <i>Land Registry Charge Application Fee</i>	£20.00 (Dros y We/ Online) Neu / Or £40.00 (Post/ Post)	£20.00 (Dros y We/ Online) Neu / Or £40.00 (Post/ Post)
Ffi Prisiad Eiddo / <i>Property Valuation Fees</i>	£150.00	£150.00
Ffi Weinyddol / <i>Administrative charge</i>	£51.00	£51.00

YSTYRIAETHAU PERTHNASOL

Bydd dewis peidio trosglwyddo gwir gost gwasanaethau gofal a chefnogaeth ymlaen i'r bobl sydd wedi eu hasesu i fod â'r modd ariannol i dalu yn creu bwlch ariannol mwy yng nghyllidebau'r Adran Oedolion, Iechyd a Llesiant.

Yn sgil y cynnydd yn y galw am wasanaethau'r Adran, mae'n hollbwysig ei bod yn cynnal gwasanaethau cynaliadwy i'r dyfodol drwy godi ffi teg am ei gwasanaethau.

BARN Y SWYDDOGION STATUDOL

1. Swyddog Monitro/ Monitoring Officer:-

Yn amlwg mae gwaith manwl tu cefn i sefydlu a gosod y ffioedd yma. Mae'r sail ar gyfer gosod y ffioedd yn cael ei amlygu yn yr adroddiad ynghyd â, lle'n briodol, y cyswllt yn ôl i waith rhanbarthol hefyd. Cydnabyddir hefyd fod y cyd destun heriol ar adegau ac yn adlewyrchu oblygiadau megis chwyddiant a chynnydd costau. Rwy'n fodlon fod y ffioedd yn seiliedig ar resymeg priodol.

2. Prif Swyddog Cyllid/Chief Finance Officer:-

Mae gosod y ffioedd sydd yn ymddangos yn y daflen yma yn destun gwaith manwl ac mae nifer o ffactorau ariannol ac anariannol wedi derbyn ystyriaeth deg. Rwyf yn fodlon fod y ffioedd a gynhigir yn rhesymol ac yn gyson â'r gyllideb a osodwyd. Nid oes gennyf wrthwynebiad i'r penderfyniad a geisir.

BARN YR AELOD LLEOL

Ddim yn fater lleol

ASESIAD EFFAITH CYDRADDOLDEB LLAWN

1) AWDUR (ON) YR ASESIAD

Alun Gwilym Williams, Uwch Reolwr Busnes, Oedolion, Iechyd a Llesiant

2) PARTNERIAID

Pwy yw eich partneriaid wrth gychwyn neu newid y polisi / cynllun / arfer? Bydd angen eu cynnwys wrth wneud yr asesiad yma.

- Budd-ddeiliaid
- Cynghorau ar draws Gogledd Cymru
- Defnyddwyr Gwasanaeth gan gynnwys Darpar Ddefnyddwyr
- Cynrychiolwyr Defnyddwyr Gwasanaeth
- Gofalwyr
- Aelodau Etholedig

3) DYDDIAD DECHRAU'R ASESIAD

1 Chwefror 2023

4) DYDDIAD GORFFEN YR ASESIAD

31 March 2023

5) NOD AC AMCANION Y POLISI / CYNLLUN / ARFER

Nodwch pam fod angen y polisi / cynllun / arfer. Nodwch beth mae'r Awdurdod yn gobeithio ei gyflawni drwyddo

Mae'r Ddeddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) 2014 yn rhoi'r dewis i Gyngor Gwynedd i ymarfer disgrisiwn wrth godi tâl am wasanaethau gofal sydd yn cael ei ddarparu. Ar yr 17/01/2017 cafodd polisi codi tâl diwygiedig ar gyfer codi tâl am wasanaethau gofal preswyl a dibreswyl ei gymeradwyo gan Gabinet Cyngor Gwynedd.

Does dim newid i'r polisi codi tâl yn cael ei gynnig yn Nhaflen Penderfyniad yr Aelod Cabinet. Yn y daflen mae'r Aelod Cabinet yn gweithredu ar ei ddyletswydd i adolygu ffioedd y gwasanaeth yn flynyddol. Mae'r addasiadau i'r ffioedd yn adlewyrchu newidiadau yn y gwir gost i'r Cyngor o ddarparu'r gwasanaethau.

6) CYFRANOGIAD AC YMGYNGHORIAD

Ydych chi wedi ymgysylltu am y newid yn y polisi / cynllun / arfer? Beth oedd y canlyniad? Cofiwch fod hi'n ofyn statudol i ymgysylltu gyda phobl sy'n mynd i gael eu heffeithio.

Cafodd ymgynghoriad ei gynnal yn ystod 2016 mewn perthynas ar newidiadau i'r polisi codi tâl a gafodd ei gymeradwyo gan Gabinet y Cyngor ar 17/01/2017. Gan nad oes newid i'r polisi hwn yn cael ei gynnig, does dim ymgynghoriad wedi cael ei gynnal fel rhan o'r asesiad effaith cydraddoldeb.

Yn unol â Rheolau Gweithdrefn Ariannol mae'n ofynnol i bob Prif Swyddog gynnal adolygiad o'r holl ffioedd a godir gan eu gwasanaeth yn unol â Pholisi Ffioedd a Phrisiau'r Cyngor. Dylai pob Prif Swyddog gyflwyno argymhellion i newid lefel ffioedd, neu argymhell i beidio newid taliadau o'r fath yn unol â chwyddiant yn flynyddol.

7) TYSTIOLAETH SYDD AR GAEL

Gall y dystiolaeth fod yn seiliedig ar ddata lleol, rhanbarthol neu genedlaethol er enghraifft gallai fod yn adroddiad cenedlaethol, data ar ddefnydd y gwasanaeth neu ystadegau cydraddoldeb rhanbarthol.

Deddf:

Mae'r Cyngor yn gweithredu o fewn y canllawiau sydd wedi eu gosod yn Neddf Gwasanaethau Cymdeithasol a Llesiant (Cymru) 2014. Mae'r Ddeddf yn caniatáu i'r Cyngor ymarfer eu disgrisiwn i godi tâl am wasanaethau gofal. Pan mae awdurdodau lleol yn penderfynu codi tâl mae'n rhaid iddynt wneud hynny yn unol â'r rheoliadau a chod ymarfer a nodir yn y Ddeddf.

Rheoliadau:

Y rheoliadau mewn perthynas ag asesu ariannol a chodi tâl yw:

- Rheoliadau Gofal a Chymorth (Dewis o Lety) (Cymru) 2015.
- Rheoliadau Gofal a Chymorth (Gosod Ffioedd) (Cymru) 2015.
- Rheoliadau Gofal a Chymorth (Asesiadau Ariannol) (Cymru) 2015.
- Rheoliadau Gofal a Chymorth (Taliadau Gohiriedig) (Cymru) 2015.
- Rheoliadau Gofal a Chymorth (Adolygu Penderfyniadau a Dyfarniadau Codi Ffi) (Cymru) 2015.

Cod Ymarfer:

Y cod ymarfer mewn perthynas ag asesiad ariannol a chodi tâl yw:

- Rhan 4 & 5 Cod Ymarfer (Asesiadau Ariannol a Chodi Tâl)

Defnyddwyr Gwasanaeth:

- Mae oddeutu 800 o ddefnyddwyr gwasanaethau preswyl a nyrsio, gyda chanran uchel o'r rhain yn bobl hyn a phobl ag anableddau dysgu, a salwch iechyd meddwl yn ganran is.
- Mae oddeutu 1,300 o ddefnyddwyr gwasanaethau dibreswyl (Gofal Cartref, Llety Cefnogol, Taliadau Uniongyrchol, Cynllun Cysylltu Bywydau). Pobl hyn a phobl ag anableddau yw'r canran uchaf o'r defnyddwyr gwasanaeth dibreswyl.
- Mae oddeutu 1,100 o ddefnyddwyr gwasanaeth Teleofal. Pobl hyn a phobl ag anableddau yw'r canran uchaf o'r defnyddwyr Teleofal.

Ymgynghoriaeth:

Does dim ymgynghoriaeth wedi cael ei gynnal am y rhesymau a amlinellir yn flaenorol.

8) BYLCHAU MEWN TYSTIOLAETH

Nodwch unrhyw fylchau mewn tystiolaeth ac esboniwch sut yr ydych yn bwriadu eu llenwi

--

9) PERTHNASEDD AC EFFAITH

Rhaid dangos beth yw perthnasedd y polisi/ cynllun / arfer i'r dyletswyddau cydraddoldeb cyffredinol ac i bob un o'r grwpiau cydraddoldeb (nodweddion gwarchoddedig). Dylid nodi'n glir beth fydd yn effaith wir neu debygol. Efallai na fydd perthnasedd nag effaith i bob un o'r dyletswyddau na'r nodweddion.

9a)

Dyletswyddau Cyffredinol y Ddeddf Cydraddoldeb	Perthnasedd	Yr effaith wirioneddol neu debygol
Cael gwared â chamwahaniaethu anghyfreithlon, aflonyddu ac erledigaeth	Dim	Gan fod y Cyngor yn gweithredu yn unol â Deddfwriaeth sydd yn caniatáu i'r Cyngor ddefnyddio ei ddisgresiwn i godi ffioedd am wasanaethau gofal, nid yw'n achosi camwahaniaethu.
Hyrwyddo cyfleoedd cyfartal	Dim	Bydd pob defnyddiwr gwasanaeth yn cael cynnig asesiad modd ariannol i bennu eu cyfraniad, heb wahaniaethu.
Meithrin perthnasau da	Dim	Dim yn berthnasol

9b)

Nodweddion	Perthnasedd	Yr effaith wirioneddol neu debygol
Hil	Dim	Dim yn berthnasol i'r nodwedd yma. Bodlon darparu mewn ieithoedd gwahanol.
Anabledd	Negyddol	Mae'r ffioedd sydd dan ystyriaeth yn daladwy gan ddefnyddwyr gwasanaeth sydd gan anableddau. Fodd bynnag, yn unol â pholisi codi tâl y Cyngor mae gan bob defnyddiwr gwasanaeth yr hawl i dderbyn asesiad o'i modd ariannol cyn talu. Mae hyn yn golygu bod eu gallu i dalu yn cael ei asesu yn unol â'r polisi ac o ganlyniad does neb yn talu mwy na'r hyn y maent yn gallu ei fforddio.
Rhyw	Dim	Dim yn berthnasol i'r nodwedd yma.
Ailbennu rhywedd	Dim	Dim yn berthnasol i'r nodwedd yma.
Cyfeiriadedd rhywiol	Dim	Dim yn berthnasol i'r nodwedd yma.
Crefydd neu gred	Dim	Dim yn berthnasol i'r nodwedd yma.
Yr iaith Gymraeg	Dim	Dim effaith, bydd popeth ar gael yn ddwyieithog.
Oedran	Negyddol	Bydd y newidiadau yn cael effaith ar ddefnyddwyr gwasanaeth o bob oedran, ond mae'r canran uchaf o ddefnyddwyr yn bobl hyn. Fodd bynnag, yn unol â pholisi codi tâl y Cyngor mae gan bob defnyddiwr gwasanaeth yr hawl i dderbyn asesiad o'i modd ariannol cyn talu. Mae hyn golygu bod eu gallu i dalu yn cael ei asesu yn unol â'r polisi ac o ganlyniad does neb yn talu mwy na'r hyn y maent yn gallu ei fforddio.
Beichiogrwydd a mamolaeth	Dim	Dim effaith.

Priodas a phartneriaeth sifil	Dim	Dim effaith

10) MYND I'R AFAEL A'R EFFAITH

a)	<p>Nodwch unrhyw effaith posib o safbwynt cydraddoldeb (sef crynodeb o'r uchod)</p> <p>Pobl anabl a phobl hyn yw mwyafrif y defnyddwyr gwasanaeth gofal ac felly rhain yw'r grwpiau sydd fwyaf tebygol o gael eu heffeithio gan y newidiadau a gynigir. Fodd bynnag, bydd gan pob defnyddiwr gwasanaeth yr hawl i dderbyn asesiad o'i modd ariannol cyn talu. Mae hyn golygu bod eu gallu i dalu yn cael ei asesu yn unol â'r polisi codi tâl, ac o ganlyniad does neb yn talu mwy na'r hyn y maent yn gallu ei fforddio.</p>
b)	<p>Pa gamau gellir eu cymryd i leihau neu wella'r effeithiau yma?</p> <p>Mae'r canllawiau a osodir gan y Llywodraeth sydd wedi eu mabwysiadu ym Mholisi Codi Tâl y Cyngor yn sicrhau bod modd ariannol pob defnyddiwr gwasanaeth yn cael ei asesu cyn bod gofyn iddynt gyfrannu tuag at gost eu gofal. Mae hyn yn sicrhau bod y gyfundrefn codi tâl mor deg ag sydd bosib, gan sicrhau nad yw yn cael effaith andwyol sylweddol ar unrhyw unigolyn neu garfan.</p> <p>Gallai'r Cyngor ddewis peidio â defnyddio'r disgresiwn i godi/cynyddu cyfraniadau ond, byddai hynny yn debygol o arwain at doriadau mewn rhai gwasanaethau gofal llinell flaen. Gallai hynny gael effaith ar allu'r Cyngor i ddarparu rhai gwasanaethau ac felly bod yn fwy andwyol i rai defnyddwyr gwasanaeth.</p>
c)	<p>A oes angen ail-ystyried y cynllun?</p> <p>Mae'r penderfyniad i gynyddu ffioedd wedi ei seilio ar gynnydd yn wir gost y ddarpariaeth. Nid oes angen ail ystyried y penderfyniad.</p>

11) TREFNIADAU MONITRO AC ADOLYGU

Pa gamau ydych chi am gymryd i adolygu'r polisi / cynllun / arfer unwaith mae'n cael ei fabwysiadu? Er bod yr asesiad uchod yn adnabod yr effaith posib, rhaid cofio na fydd yr effaith llawn yn cael ei weld tan mae'r polisi ayb yn cael ei weithredu.

Bydd asesiad effaith pellach yn cael ei gynnal os bydd cynigion i addasu'r polisi yn y dyfodol.

12) PENDERFYNU

Addasu'r ffioedd am wasanaethau gofal preswyl a dibreswyl yn unol â thaflen penderfyniad yr Aelod Cabinet.